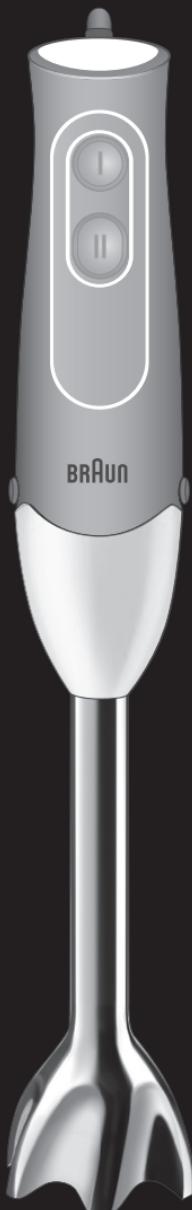


# BRAUN

## Multiquick 5 マルチクイック 5



### 取扱説明書

保証書付

ご使用前に必ずお読みのうえ、正しくご使用ください。  
巻末に保証書が添付されておりますので、大切に保管してください。

### もくじ

|             |     |
|-------------|-----|
| 安全上のご注意     | 2   |
| 各部の名称       | 4   |
| 製品仕様と規格     | 4   |
| ブレンダーの使い方   | 5   |
| お手入れ方法      | 6   |
| 保証とアフターサービス | 7   |
| 保証書         | 裏表紙 |

Type 4165

[www.braunhousehold.com/ja-JP/](http://www.braunhousehold.com/ja-JP/)

MQ 500

## はじめに

- ブラウンマルチクリックをお買い上げいただき、誠にありがとうございます。本品の機能を十分にご理解いただき、より効果的にご利用いただくために、この取扱説明書をご使用前によくお読みのうえ、正しくお使いください。また、お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られるところに必ず保管してください。万一ご使用中にわからないことや、不具合が生じた際に、ぜひお役立てください。
- 本製品は一般家庭用の製品であり、業務用ではありません。
- 本書は裏表紙に保証書が付いています。必ずお買い上げ日、お客様名、販売店名などの記入をお確かめの上、販売店からお受取りください。

## 安全上のご注意

- ご使用前に、この「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。
- ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使い頂き、あなたや他の人々への危害や損害を未然に防止するためのものです。また注意事項は、危害や損害の大きさと切迫の程度を明示するため、誤った取り扱いをすると生じることが想定される内容を、「警告」「注意」に区分しています。

いずれも安全に関する重要な内容ですので、必ずお守りください。

### ■ 表示について

**!** **警告** : 誤った取扱いをした時に、死亡や重傷に結びつく可能性のあるもの。

**!** **注意** : 誤った取扱いをした時に、軽傷または家屋・家財などの損害に結びつくもの。

### ■ 絵表示の例

|  |   |
|--|---|
|  | この記号は、禁止の行為であることを告げるものです。<br>図中や近傍に具体的な禁止内容が描かれています。        |
|  | この記号は、行為を強制したり指示したりする内容を告げるものです。<br>図中や近傍に具体的な指示内容が描かれています。 |

ブラウンマルチクイックシリーズは、製品の特性上、チョッパー、ブレンダーパーツに鋭利な刃物を使用しています。スイッチを入れると刃が高速回転します。予期せぬ事故を防ぐため、お取扱いの際は充分にご注意ください。

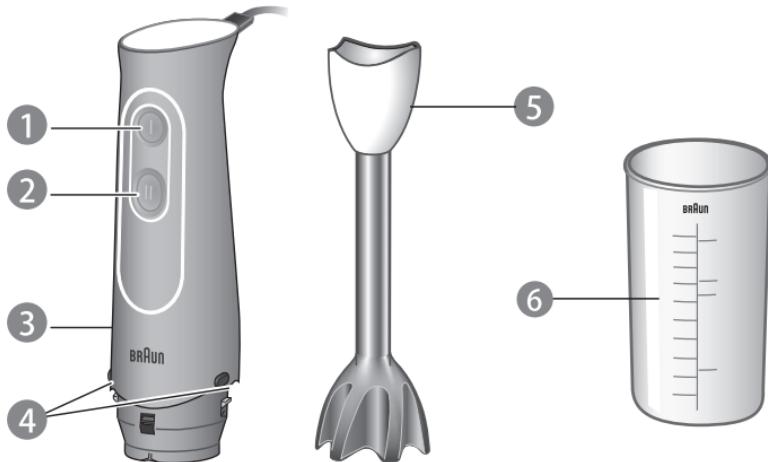
## ⚠ 警告

|  |  |
|--|--|
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●交流100V以外では使用しない。<br/>火災・感電の原因となります。</li><li>●電源コードを傷付けたり、無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、たばねたり、高温部に近づけたり、重い物を載せたり、挟み込んだり、加工したりしない。<br/>電源コードが破損し、火災・感電の原因となります。</li><li>●電源コードや電源プラグが傷んだり、コンセントの差込みが緩いときは使用しない。<br/>感電・ショート・発火の原因になります。</li><li>●子どもだけで使わせたり、子どもの手の届くところに置かない。<br/>事故やけがのおそれがあります。</li></ul> |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●改造はしない。また修理技術者以外は、分解・修理をしない<br/>火災・感電・けがの原因となります。修理はお買い上げの販売店又はブラウンリペアセンターにご相談ください。</li></ul>   |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●食品と接触する部分以外は水につけたり、水をかけたりしない。<br/>ショート・感電・発煙・発火・漏電火災等や故障のおそれがあります。</li></ul>  |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●濡れた手で電源プラグをコンセントから抜き差ししない。<br/>感電やけがをすることがあります。</li></ul>   |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●刃は鋭利なので、絶対に手で触れない。特に回転中の刃には充分注意し、使用中は絶対に調理容器やポウルの外に出したり、移動させたりしない。<br/>けがの原因になります。</li></ul>  |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●お手入れや、詰まった食材を取り除く際、アタッチメントの取替えの際など、刃の近くに触れるときは、まずスイッチを切る。そして、電源プラグをコンセントから抜き、本体とブレンダーシャフトをはずしてから行う。<br/>感電やけがをすることがあります。</li></ul>  |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●異常・故障時には、直ちに使用を中止する。<br/>そのまま使用すると火災・感電・けが・故障に至るおそれがあります。直ちにスイッチを切り、電源プラグや乾電池を抜いて、ブラウンリペアセンターへ点検・修理を依頼してください。</li><li>●電源プラグ使用の際は、必ず電極部の水を完全に拭き取る。<br/>ショート・感電・発煙・発火・漏電火災等のおそれがあります。</li></ul>  |

## ⚠ 注意

|  |  |
|--|--|
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●食品を調理する目的以外に使用しない。<br/>ケガや故障の原因になります。</li></ul>   |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●電源プラグに金属、ほこり、水滴等を付着させない。<br/>ショート・感電・発煙・発火・漏電火災等や故障のおそれがありますので定期的に掃除してください。</li></ul>           |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●規定連続使用時間(定格時間)以上使用しない。<br/>モーターが過熱し、故障・発煙・発火の原因になります。ご使用時間については4ページ参照。</li></ul>                |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●専用計量カップおよびチョッパー・ポウルは電子レンジに入れない。</li></ul>   |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●使用の前にアタッチメントに破損や異常がないか確認する。<br/>けがの原因になります。</li></ul>   |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●電源プラグを抜くときは、電源コードを持たずに必ず先端の電源プラグを持って引き抜く。<br/>感電やショートして発火し、火災に至ることがあります。</li></ul>              |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●電源プラグを抜き差しする際は、必ずスイッチが切れていることを確かめてから行う。<br/>刃が急に回転し、ケガをするおそれがあります。</li></ul>                    |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>●コンセントに直接つないでの使用時以外は、電源プラグをコンセントから抜く(長期不在の場合等は特に注意)。<br/>けがや火傷、絶縁劣化による感電や漏電火災の原因になります。</li></ul> |

## 各部の名称



① 通常スイッチ ①

② ターボスイッチ ②

③ 本体（モーター部分）

④ リリースボタン

⑤ ブレンダーシャフト部

⑥ 専用計量カップ

はじめてご使用の際は、各部品を洗ってからお使いください。(6 ページお手入れ方法の項目をご参照ください)

## 製品仕様と規格

| ブレンダー           |                          |
|-----------------|--------------------------|
| 定格              | 100 V / 50 - 60 Hz 350W  |
| 規定連続使用時間（定格時間）* | 60 秒                     |
| 耐熱温度            | 100°C**                  |
| 容量              | 600ml***                 |
| 付属品             | ブレンダーシャフト部、専用計量カップ 各 1 個 |

\*規定の時間以上に連続して使用（スイッチを押し続ける）されますと、モーターが過熱し、故障等の原因になります。上記規定連続使用時間（定格時間）を超えて連続作用させないようにしてください。

\*\*ブレンダー メタルシャフト部分の耐熱温度です。食品が熱い状態でのご使用には充分にご注意ください。特に加熱中の鍋の中でご使用になる際は、必ず一旦火をとめるか火からおろして、危険のない温度になるまで待ってご使用ください。また、ブレンダーのスイッチがオンになつたまま食品への出し入れはしないでください。身体や衣服に熱い食品が飛び散ることのないようご注意ください。

\*\*\*専用計量カップ容量

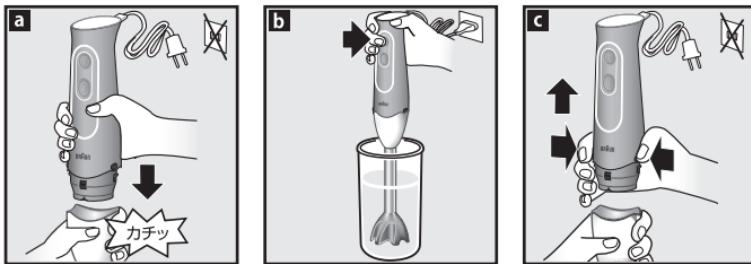
## 追加アタッチメント

この機種に取り付け可能なアタッチメントをご注文いただけます。お近くのブラウンお取扱店へお尋ねください。

## ブレンダーの使い方



ブレンダーは、ミックスジュースやスムージー、シェイクだけでなく、ディップ、ソース、スープ、マヨネーズ、離乳食を作るのに最適です。メタル部分は耐熱素材で、食材を加熱したあとのがべの中でも使用できますので、ポタージュ等もがべのまま作れます。



- a** 本体モーター部分 ③ をブレンダーシャフト部 ⑤ に、カチッとロックするまで差し込みます。
- b** ブレンダーをボウルもしくは計量カップの奥深くまで沈め、スイッチをONにします。
- c** ご使用後は、リリースボタン ④ を押して本体モーター部分から取り外してください。
- ・ブレンダーは専用計量カップの中でも、他の容器\*でもお使いいただけます。  
\*それぞれの容器の取扱説明書をご確認ください。銀製の食器や陶器などは、食器表面の傷の原因ともなりますので、使用はお避けください。
  - ・加熱調理中の鍋の中では、直接使用せず、必ず一旦火からおろすか、火を止めて、食材が飛び散らないように注意しながらご使用ください。
  - ・熱い液体でのご使用の場合、本体にスイッチが入った状態でブレンダーのシャフト部分を液体につけたり、液体から出さないようにしてください。

### ブレンダーを使ったレシピの例

#### ▶マヨネーズ

##### 材料

サラダ油…250g、全卵…1コ及び卵黄1コ分、酢…小さじ1-2杯(約15g)、塩コショウ…少々

##### 作り方

- ①専用計量カップに、全ての材料を油、卵、酢、塩コショウの順に入れます。(材料は室温に戻しておく)
- ②ブレンダーを計量カップの奥深くまで沈め、ター婆スイッチを入れます。
- ③油分が乳化していくまで、ブレンダーの位置を動かさないようにしてください。
- ④スイッチを入れたまま、ゆっくりとシャフトを液体の表面まで持ち上げ、残りの油分を押し込むように混ぜ込みます。  
混ぜる時間の目安：1分(緩め：サラダドレッシングなど)～2分(固め：ディップ等)

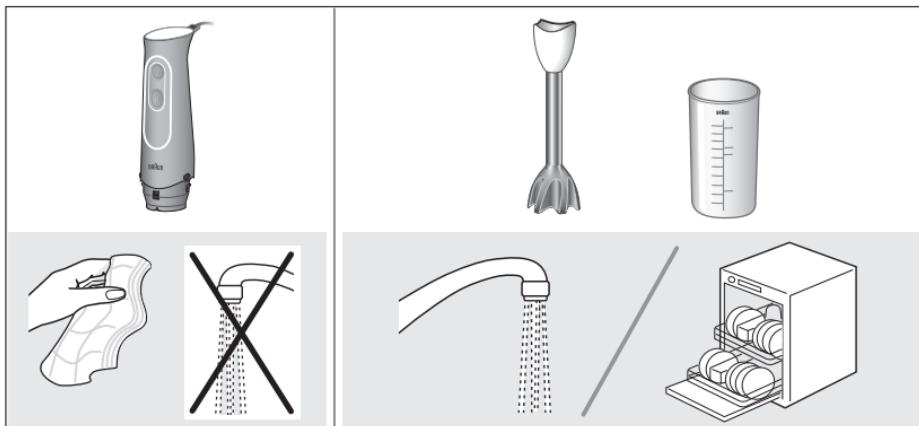
## お手入れ方法



- お手入れの際は、必ず、本体(モーター部分)を外してから行う。  
けがの原因になります。

お手入れをする前に、本体(モーター部分)③を取りはずしてください。

本体モーター部分③は、水で湿らせた布で拭いてください。それ以外の部品は、食器洗い機を利用することができます。食器洗い機を利用する際には、洗剤を使いすぎないよう、また、ヒーター部分に近づけないようご注意ください。にんじんなど、色のついた食品に使用した場合、色がプラスチック部分につくことがあります。その場合は、洗う前に植物性のオイルなどで拭き取ってください。



## 保証とアフターサービス

### 1) 保証書について

- ・保証書はこの取扱説明書の巻末に付いておりますので、必ず「販売店名」「お買い上げ日」が記入されていることをお確かめになり、保証内容をよくお読みになった後、大切に保管してください。
- ・メーカーの保証期間はお買い上げ日から1年間です。(ただし本体、モーター部分以外は保証対象外です)

### 2) 修理のご依頼について

- ご使用中に異常または故障が生じた場合はすぐに使用を中止し、下記または、お買い上げの販売店に点検修理をご依頼ください。
- ・保証期間中は… お買い上げの販売店に保証書を提示のうえ、お申し付けください。
  - ・保証期間が過ぎているときは… 修理によって機能が維持できる場合はお客様の希望により有料にて修理させていただきます。

### 3) 補修用性能部品の保有期間について

本製品の補修用性能部品を製品の製造終了後、6年間保有しております。補修用性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

### 4) アフターサービスについて

- ・ご不明な点やご相談は、お買い上げの販売店またはブラウンハウスホールドお客様相談室へお問い合わせください。
- ・付属品は販売店経由でご購入いただけます。お近くのブラウン製品取扱店におたずねください。

### 5) 製品の廃棄について

お住まいの地方自治体の定める方法に従って廃棄してください。

## ブラウンハウスホールド製品サービス窓口について

**ブラウンハウスホールドお客様相談室 0120-998-879**

〒 201-0012 東京都狛江市中和泉 5-33-37

受付時間  
9:30～17:00  
(祝日を除く月～金)

ホームページからもご相談いただけます。

[www.braunhousehold.com/ja-JP/](http://www.braunhousehold.com/ja-JP/)

### 長年ご使用のハンドブレンダーの点検！



こんな症状はありませんか。

- スイッチを入れても、ときどき始動しないことがある。
- 電源コードや電源プラグが異常に熱い。
- 本体および部品の変形、破損。
- 電源コードを折り曲げると通電したり、しなかつたりする。
- こげくさい。
- その他の異常・故障がある。
- 運転中に異常な音、振動がする。



使用を中止し、故障や事故防止のため、電源プラグをコンセントから抜いて、必ず上記またはお買い上げの販売店に点検・修理をご相談ください。

# 保証書

ご販売店様へ、※印欄は必ずご記入ください。

持込修理

|                  |             |                  |                 |
|------------------|-------------|------------------|-----------------|
| 製品名：ブラウンマルチクイック5 |             | 型式番号：MQ 500      |                 |
| お客様              | ご氏名：        | 様                | TEL： - - -      |
|                  | ご住所：〒       |                  |                 |
| 販売店              | ※店名・住所・TEL： |                  |                 |
|                  |             |                  |                 |
| ※お買い上げ日： 年 月 日   |             | 保証期間：お買い上げ日より1年間 | 保証対象：本体(モーター部分) |
| 印                |             |                  |                 |

## 保証規定

本書は、お客様の正常な使用状態において万一故障した場合に、本書記載内容の範囲で無料修理を行うことをお約束するものです。

- お買い上げの日から表記期間中故障が発生した場合は、本書と購入証明（レシート、領収書、配送伝票でも可）をご準備の上、下記までご連絡ください。お買い上げ販売店独自の保証やその他のサービスがある場合は販売店へご相談ください。
- ご転居の場合は、事前にお買い上げの販売店にご相談ください。
- ご贈答品などで本保証書に記入しているお買い上げの販売店にご相談ができない場合には、下記に直接ご連絡ください。
- 次のような場合には、保証期間内でも有料修理になります。なお、有料修理の場合の送料はお客様のご負担となりますので、ご了承ください。
  - イ. 本書のご提示がない場合
  - ロ. 使用上の誤り、および不当な修理や改造による故障・損傷
  - ハ. お買い上げ後の取付場所の移動、落下、輸送などによる故障・損傷
  - 二. 火災・公害・塩害・ガス害（硫化ガスなど）・異常電圧・定格外の使用電源（電圧、周波数）および地震・雷・風水害、その他天災地変など外部に原因がある故障・損傷
  - ホ. 一般家庭用以外（例えば業務用、車両、船舶への搭載）に使用された場合の故障・損傷
  - ヘ. 購入証明（レシート、領収書、配送伝票でも可）が無く、お買い上げ日、お客様名、販売店名が確認できない場合、あるいは字句を書き換えられた場合

- ト. 消耗品が消耗し、取り替えが必要な場合
- チ. 付属品および本体から取り外せる部品の破損・紛失
- 5. 修理に際して代替部品に交換する場合があります。この場合、交換した部品は弊社が任意に回収のうえ適切に処理、処分させていただきます。
- 6. 故障状態、その他の事情により、修理に代えて同機種での製品交換、または同等能力を有する他機種への交換となる場合があります。
- 7. 故障によりお買い上げの製品が使用できることによって生じた損害については補償いたしません。
- 8. 本書は日本国内においてのみ有効です。  
(This warranty is valid only in Japan.)
- 9. 本書は再発行いたしませんので大切に保管してください。

- この保証書は、本書に記載されている期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。したがってこの保証書によって、お客様の法律上の権利を制限するものではありません。保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店または、下記にお問い合わせください。
- 補修用性能部品の保有期間につきましては取扱説明書「保証とアフターサービス」をご覧ください。

お客様にご記入いただいた保証書の写しは、保証期間内のサービス活動およびその後の安全点検活動のために、記載内容を利用させていただく場合がございますので、ご了承ください。

## デロンギ・ジャパン株式会社

TEL. 0120-998-879 FAX 201-0012 東京都狛江市中和泉 5-33-37

※この取扱説明書に記載されている連絡先の名称、電話番号、所在地、営業時間は変更することがありますのでご了承ください。

© Copyright 2019. All rights reserved De'Longhi Braun Household GmbH